

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna SpA Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)				CMR											
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Profilator GMBH & Co. KG Buchenhofenstr, 35 D-42329 Wuppertal Germany				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) FLASH															
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu D-4239 Land/Pays Germany				17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) EURO BUS															
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno Land/Pays Italia Datum/Date 14.04.2023 Beigefügte Dokumente Documents annexés 605				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs															
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros INPUT SHAFT 2 CARDBOARD ON PALLET				7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 8 Art der Verpackung Mode d'emballage 9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise 10 Stetiknummer No. statistique 40 PCS		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 120 KG		12 Umfang in m3 Cubage m3											
UN-Nr. Un-No.				Klasse Classe		Ziffer Chiffre		Buchstabe Lettre		(ADR) (ADR)									
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)				19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire									
14 Rückerstattung / Remboursement				15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X		20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières													
21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 14.04.2023				22 Magna SpA I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur) SK474VG		24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date am le Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)											
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch				Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch											
26 Vertragspartner des Frachtführers				27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg				Bestätigung des Empfängers				Bestätigung des Fahrers							
27 Kfz																			
27 Anhänger																			
Benutzte Gen.-Nr.				National				Bilateral				EG				CEMT			

**DOCUMENTO DI TRASPORTO (D.d.t.)**

D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996

Cedente

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Partita iva: IT04886850728

Numero: **605**
Data: **14.04.2023**
Documento materiale: **9900000605**

Creato da: **NICOMIGL****Destinatario**

Profilator GmbH & Co. KG
Buchenhofenstr. 35
D-42329 WUPPERTAL
GERMANIA

Partita iva:

Luogo di destinazione

Profilator GmbH & Co. KG
Buchenhofenstr. 35
D-42329 WUPPERTAL
GERMANIA

Partita iva:

3213A

XXX ON CONSIGNMENT				Trasporto a mezzo vettore		
Posizione	Quantità	U.M.	Codice materiale	Descrizione materiale	Peso netto	U.M.
001	30	PZ	M0153384	ALBERO DI INGRESSO ESTERN	0,000	
002	10	PZ	M0153384	BARRE ALBERO IS2	0,000	
Aspetto PALLET 80X60X120				Nota ROCCO NITTI		
Colli 1 PZ		Peso lordo 120,000 KG		Tipo trasporto	ID Trasporto	Incoterms
Vettore FLASH				Data e ora del ritiro 14.04.2023 14:59:16		Firma
				Conducente		
				Destinatario		



FAAST

Spedizione n. 20200907L1WT5

Data 13/04/2023

Mittente (Nome, reparto)		Nitti Rocco-BES	
Destinatario (Indirizzo, persona da contattare, telefono)		PROFILATOR GmbH & Co. KG Zum Alten Rangierbahnhof, 18 42329 Wuppertal Germany	
Luogo di destinazione (se diverso dal destinatario)			
Spese di trasporto a carico di... ➤ se a carico della Getrag S.p.A. è necessaria l'autorizzazione. ➤ se a carico del destinatario è necessario che costui comunichi il trasportatore da utilizzare in porto assegnato		Franco ☒ (spese di trasporto a carico della Magna S.p.A.) Assegnato ☐ (spese di trasporto a carico del destinatario); Trasportatore:	
AUTORIZZATI dal Responsabile di reparto  (FISCHETTI F. -- CALABRESE D. -- DELLA DUCATA) (firma)			
Contenuto			
Tipo di imballaggio	Nr. colli	Denominazione merce	Causale del trasporto
pedana	1	Alberi IS 2	Conto visione "pezzi per test d Skaving"
80X60X120		Alberi IS 2	Conto visione "pezzi per test d Skaving"
80 120			
Totale PZ		40	
Centro di costo: 8FE Consegna gratuita ? Sì			
Data massima di arrivo presso il destinatario: ☒ in 2 giorni ☐ in 4 giorni ☐ senza indicazioni			

SI PREGA DI COMPILARE IL MODULO A STAMPATELLO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE